Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Sayaluca Cadempino Lugano	NCE
CLUB 2	Capolago Flyers	NCE

Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data	05.05.2024
Start / Beginn Début / Inizio 13:55	End / Ende Fin / Fine 15:55	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	NVCC04
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	60

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	223200	ERRICO Andrea	
Official scorer Marqueur	222739	BALZARETTI Fiorella	
Referee 1 Arbitre 1	222604	MATTEI Mauro	
Referee 2 Arbitre 2	217578	BOULLAY SANTOS Raphael	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	9	5
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	8
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	
CLUB 1	CLUB 2
13	15

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Capolago Flyers

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
97	C	PICCARDO	Luca				218148
7	A	BRANDENBERG	Etienne				218025
50	G	MAZZI	River	X	X	X	221116
1	G	LABORANTI	Enea		X	X	222538
11		FONTANA	Loris				219343
25		QUIRICI	Kevin				219743
71		QUIRICI	Aron				219742
22		BERNET	Joel Simone				222541
17		LORENZETTI	Milo				221105
99		MOTTA	Dastin				221104
3		ERRICO	Dominic				220900
59		PERONI	Kostantino				222537
56		MORELLI	Riad				221455
88		PETRINI	Gioele				218201
33		CRESCINI	Alex				217626

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: BERNASCONI Bruno — Signature — 10506

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T
10:36	97	33	1
11:30	11	25	2
16:08	97	33	3
21:47	33		4
21:53	33	97	5
23:52	33	56	6
25:55	11		7
28:47	25	71	8
30:08	25	71	9
34:45	71	25	10
37:22	25		11
39:26	71	33	12
55:02	25		13

TOTAL 13

TIME OUT X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
58:29	3	10	60:00	P1

TOTAL 10 min

2 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
44	C	SILVA	Federico Maria				217574
87	A	VALSANGIACOMO	Nicholas				218806
31	G	BONTA	Damiano	X	X		224288
30	G	FONTANA	Emily		X	X	218127
42		CAMPANA	Josh				221131
79		GENAZZI	Zaccaria				221467
92		TETTAMANTI	Damian				218279
66		TRENTIN	Gabriel				220438
91		CASELLINI	Bryan				223160
45		ROSSI	Stefano				223871
64		PELLEGRINI	Primo				216346
86		PELLEGRINI	Daniel				216478

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: BETTONI Flaviano — Signature — 30191

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
13:35	42	87	1
18:38	42	92	2
21:20	64	79	3
24:37	44		4
32:34	45	87	5
33:41	42	44	6
37:22	42	92	7
42:26	92	66	8
47:16	92		9
49:32	87	66	10
54:22	87		11
55:21	92	66	12
55:21	42	66	13
56:05	44		14
58:53	42	44	15

TOTAL 15

TIME OUT X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
15:39	42	2	16:08	B1
38:22	79	2	39:26	G1

TOTAL 4 min